

El Liberal Navarro

DIARIO DE LA TARDE

PRECIOS DE SUSCRICION.—Pamplona, un mes 1 peseta.—En los demás puntos de la Península, trimestre 3'50 pesetas. Antillas españolas, trimestre, 9 pesetas.—Extranjero, trimestre, 10 pesetas.—ANUNCIOS: en 3.ª plana, primera inserción, 10 céntimos de peseta línea. Las demás inserciones á 5 céntimos de peseta línea.—Anuncios en 4.ª plana y comunicados, precios convencionales.—El pago será adelantado.—Número suelto 5 céntimos, atrasado 10.

Redaccion, Administracion é Imprenta,

NAVARRERIA 21—PLANTA BAJA

Teléfono número 39

SE PUBLICA todos los dias excepto los festivos.—Los señores suscritores de fuera de Pamplona pueden remitir el importe de la suscripcion en sellos de Correos ó litranzas del Giro mútuo al Administrador de este periódico.

NOTA. Las suscripciones empiezan á contarse desde 1.º y 15 de cada mes.

La no devolucion del periódico indica que continúa la suscripcion.

Advertencia

La Administración de EL LIBERAL NAVARRO suplica á los señores suscritores que se encuentran en descubierto de sus cuotas, se dignen proceder al pago, evitando de este modo los perjuicios que se irrogan con estos atrasos.

Con motivo de las ferias y fiestas de San Fermín han de visitarnos numerosos forasteros; pueden, pues, aquéllos, aprovechar la venida de alguna persona de confianza para remitirnos lo que adeudan. Dicha Administración confía en que este ruego será atendido por todos los señores suscritores que con ella se hallen en descubierto.

Pamplona 13 de Julio de 1895

Después del Congreso penitenciario

El Congreso penitenciario de París acaba de dar fin á sus trabajos, y aunque ha dado poco ruido ha cumplido á conciencia con su objeto. Este es el mejor elogio que puede hacerse de una Asamblea deliberante. No faltan individuos que aparentan desconocer el verdadero objeto y carácter de los Congresos penitenciarios que se reúnen periódicamente en las principales ciudades de Europa; otros creen un deber criticar tal ó cual decisión adoptada por el Congreso de París, acerca de un punto especial del régimen de las prisiones. Ya se demostrará, en su día, lo que valen esas objeciones que se han formulado, quizá con alguna ligereza; mas para evitar toda clase de menosprecios, recordaremos hoy el importante y precioso papel que desempeñan estos Congresos internacionales.

No es con el fin de dictaminar acerca de los reglamentos, textos, etc., que los más eminentes criminalistas, filósofos y sociólogos de todos los países han establecido en una ó en otra nación.

Se rebaja la misión de los Congresos penitenciarios si se les equipara á una comisión administrativa ó á una conferencia de jefes superiores de centros oficiales.

El objetivo de estos Congresos no es el de solucionar y formular prescripciones minuciosas y precisas, sino el de poner en contacto, en relaciones directas á los sabios ilustres, los jurisconsultos de gran valer y los funcionarios de mérito y de experiencias en los distintos países.

Los miembros del Congreso dan á conocer mutuamente sus ideas; se comunican los resultados de sus trabajos personales y de sus observaciones; y cuando regresan á sus patrias respectivas, la autoridad de su nombre, de lo que han aprendido, su acción personal en las Asambleas legislativas y en las administraciones, son otros tantos factores que aseguran la adopción de teorías demostradas por los Congresos. En una palabra, si los congresos no hacen materialmente las leyes y los reglamentos, crean las corrientes de donde brotan las leyes y reglamentos en cada país.

No es posible negar esta influencia fecunda. Las leyes sobre la protección de la infancia—que se terminaron en este siglo y representan toda una etapa de la civilización—fueron elaboradas en los Congresos penitenciarios. Otras nobles simientes de ideas han sido esparcidas por estos Congresos, y ya germinan por doquier. Todos los problemas de rehabilitación del hombre admitidos por el Código; todas las dulzuras llevadas por el espíritu de humanidad á los rigores del contrato social; todas las reformas generosas de que el legislador se muestra fundadamente tan orgulloso, fueron preparadas en estas reuniones de doctos é ilustres especialistas. Por ejemplo: si la idea de la «liberación condicional» tratada en tiempos no muy lejanos como una paradoja llena de peligros, ha llegado á ser ley y no encuentra ya resistencia, es debido á los Congresos penitenciarios.

El celebrado este año en París en nada cede á los celebrados anteriormente, ni por la elección de las Delegaciones nacionales, ni por el celo é interés de sus Direcciones. Al dar la bienvenida á los congresistas, M. Georges Leygues, que en otra época tomó una parte activa y preeminente en los trabajos del Congreso de San Petersburgo, ofreció á los mismos la hospitalidad cordial de su país y la más asidua colaboración de la Administración pública. Esta promesa se ha cumplido. Símbolos que los miembros del Congreso penitenciario no han perdido su tiempo.

Nada puede acrecentar más la estima recíproca de las naciones, que el haber trabajado unidas en alguna obra general y desinteresada. Los trabajos de los

Congresos, dominados por el espíritu científico y conducidos por la buena voluntad humana, no agitan cuestiones que siembran odios y separaciones entre los pueblos, no sublevan antagonismos ni rivalidades. Presentan lo mejor que existe en cada nación: sus sabios y sus filántropos; y descubren lo que hay de mejor en la conciencia humana: la indagación del progreso, el instinto de una civilización más socorrida y más dulce, el esfuerzo constante hacia el porvenir.

Resumen crítico de las corridas

II

Decíamos ayer que la nota característica de las pasadas corridas ha sido la *sosería* más completa, y terminábamos expresando cruda y francamente la verdad: que no hemos visto hacer nada notable, verdaderamente notable, á los diestros que ocupan hoy el primer lugar entre los de su profesión.

Como últimas impresiones de lo que merece decirse acerca de ambos matadores, vamos á consignar en cuatro palabras lo que cada uno ha hecho en estas corridas.

MAZZANTINI—Es un torero que en esta ciudad cuenta muchas simpatías entre la masa del público, y en las pasadas corridas esas simpatías no han decaído ni mucho menos. Ya se sabe el modo especial de torear de Luis: no se adorna; no juega; no hace monadas ni floreos; con la muleta, que no deja de manejar con bastante conocimiento como *instrumento de defensa* no ha realizado nunca prodigios de figura y de clasicismo; pero en cambio con el estoque en la mano, dígame lo que se quiera decir, Mazzantini es un matador de cuerpo entero. Tal vez el único que hoy existe.

Quisiéramos que se nos entendiese tal como nosotros deseamos decirlo: no es Mazzantini un matador *completo*, ó al menos no ejecuta en cada toro la clase de faena y

suerte que la res necesita; no es un *Fras-cuelo*, ni un *Chiclanero*, ni un Manuel Dominguez siquiera: pero es un matador de conciencia que sabe estrecharse con los toros y echa carne al suelo como el primero que se presente, por lo menos.

En estas corridas ha quedado muy bien. Hay que confesar la verdad y la verdad es esta. Ni una sola vez ha dejado de entrar á herir por derecho, aunque algunas veces lo haya hecho desde más distancia de lo que hubiéramos deseado; ni una sola vez ha vacilado cuando el estado ó condición de las reses exigían un arráque de corazón; ni en un solo toro se ha hecho pesado. En los quites ha entrado con valentía y eficacia donde pocos entran; y hasta en banderillas ha merecido elogios. Tal ha sido el trabajo de Mazzantini apreciado en globo y con absoluta imparcialidad.

Lo primero que nosotros exigimos á un matador de toros es que los mate con valor y prontitud; sin aceleramientos, pero también sin dilaciones que á menudo suelen provenir de la falta de corazón. Y así como resulta absurdo exigir á un bailarín que sepa matemáticas ó á un juriscónsul que dé bien el salto de la garrocha, así nos parece cuando menos muy secundario en un espada lo que no es exclusivamente propio de su condición y categoría; estimando mucho más absurdo juzgar como mejor trabajo el de un matador que quiebra muy bien, por ejemplo, pero nada de particular hace matando toros, que el de un espada que se deja de floreos y se dedica á buscar con la mano el morrillo de las reses. Esa es su misión principal y en eso hay que juzgarlo.

Solo nos resta decir que ha habido ocasiones en que Mazzantini ha merecido mayores aplausos de los que se le han dado. Hay ciertas injusticias *pequeñas* que resultan cuando menos molestas á toda persona imparcial. Al César lo que es del César.

GUERRITA—El niño mimado de público y empresas, el heredero de las simpatías que tenía el gran *Lagartijo*, es también el diestro favorito de los aficionados pamploneses, que lo quieren mucho y le aplauden con entusiasmo cuantas veces le ven torear en cualquier parte que sea. No necesitamos

30

PAZ Y FUEROS

Medrano.—Y yo de las Bardenas á Urbasa y de Urbasa á las Bardenas, con las precauciones convenientes, para continuar siendo útil sin que se perciba el enemigo. (Se retiran Periz y Medrano unos pasos.)

ESCENA 12.—DICHOS, SANCHIN

Sanchin (entra precipitadamente).—Estos señores creo que son los de la Confederación. Ahora, señor Toño, ahora puede decirles que me admitan en la lista.

Toño.—Descarado; don mocososo; eres muy atrevidillo. Porque os advierto (á Corbaran) que es casi un niño.

Corbaran.—Un casi niño muy gracioso; que parece un hombre. ¿Quién es?

Toño.—Un mocete que pordiosando y muerto de hambre vino á Aranáz con la pretensión de empuñar una lanza.

Corbaran.—¿Es decir que tú quieres pelear?

Sanchin.—Quiero pelear bajo los pliegues de mi glorioso estandarte.

Corbaran.—Y, sepamos, ¿cuál es tu estandarte?

Sanchin.—El estandarte real de Navarra.

Corbaran.—¿No comprendes que eres muy joven y que apenas podrías ayudar á tus camaradas?

Sanchin.—Si tal. Yo llevaría agua á los combatientes para calmarles algo la sed que tienen de sangre francesa; me metería en el campo enemigo á averiguar sus planes; y si quedaba alguna lanza vacante, la cogía, y escondidico, podría hacer alguna baja. Tengo quince años, señor.

Corbaran.—Este chico tiene un talento precoz.

Periz.—Acaba de prestarnos un gran servicio. El nos ha salvado á Medrano y á mí. Es que hasta los

FOLLETON DE «EL LIBERAL NAVARRO»

27

los pies, tropieza en ella y cae. Acercarse á el Sanchin y le pone la lanza en el pecho.

Sanchin.—Ríndete ó eres muerto.

Jordán.—Rendido soy.

Periz (dirigiéndose á Jacob).—Déjame que me lo coma.

Toño (dirigiéndose á Jordán).—Ese hombre debe ser mío.

Medrano (recoge á los dos prisioneros).—Nadie toque á estos hombres. Son propiedad del reino de Navarra.

Periz.—Pero que es el hombre que ha robado mi mujer.

Toño.—Y los ladrones de mi casa.

Medrano (poniéndose delante de los prisioneros).—Silencio y cordura. Toño, os mando que recojais estos dos hombres, y palabra de buen caballero que los custodiéis con lealtad. No hay más que decir. Navarra habla, es preciso obedecer (salen Toño y Sanchin con Jordán y Jacob.)

ESCENA 10.—CORBARAN, MEDRANO.

Corbaran (entra agitado con la espada en la mano). Acaban de contarme la sorpresa. ¿Dónde, dónde están esos cobardes?

Medrano.—Las mismas cuerdas que trajeron para amarrarnos, han servido para atarles á ellos. Los dos cabecillas están en nuestro poder, en rehenes para que presten algún servicio á Navarra. Vos sin embargo dispondréis.

Corbaran.—Los malvados han entrado aquí sin autorización de los suyos. Sólo por espíritu de venganza. No estoy para disponer nada (envaina la espada.)

Medrano.—Quedan pues firmes mis órdenes,

LAS
PILDORAS Y UNGÜENTO
DE
HOLLOWAY

SON EN
VERDAD MEDICINAS DE BENDICION Y ALIVIO
Para los enfermos.

Si Padece Vd. de
Indigestion, falta de energia, Estómago desordenado,
Hígado perezoso ó tension?

Pruebe las Pildoras,
y se le repone la salud el apetito y la fuerza.

Si se ha Resfriado Vd.
ó sufre del pecho ó Reumatismo, Gota, ó Neuralgia?

Aplíquese el Ungüento.

Pués, cura como un encanto. Para las cortadas,
heridas, contusiones, tensiones.

NO TIENE RIVAL.

ESTOS REMEDIOS TIENEN UN VALOR INCALCULABLE
para las mujeres. Para los niños y viejos son
inestimables.

Elaborados solamente en el
78, NEW OXFORD STREET (antes 533, Oxford St.), LONDRES.
Y vendidos por todos boticarios del mundo entero.

Depósito en Pamplona: Farmacia de Aguinaga, Zapatería 25.

LOS NUMEROSOS MEDICOS QUE EMPLEAN la
SOLUCION PAUTAUBERGE

al CLORHIDRO-FOSFATO de CAL CREOSOTADO
la consideran como el remedio más seguro y eficaz contra las
ENFERMEDADES DEL PECHO
TISIS, BRONQUITIS CRONICAS, TOSAS ANTIGUAS y PERTINACES, DENGUE
Las Cápsulas Pautauberge se emplean en los mismos casos y convienen a las personas que
no quieren tomar la creosota bajo la forma de solución.
En casa de L. PAUTAUBERGE & C^{ia}, 22, rue Jules César, Paris, y las principales boticas.

DR. KLEIN

AUTOR DE LAS PASTILLAS NIELK

ANEMIA DEBILIDAD, CONSUNCION, RAQUITISMO, ESCRÓFULA,
CONVALENCIA, EMBARAZO, DENTITION, TISIS, &
PASTILLAS FOSFATADAS DR. KLEIN

Estas pastillas pueden tomarse solas ó también disueltas en agua formando solución de fosfato de cal.
Ventajas que tienen sobre los otros preparados de cal: 1.ª Ser completamente asimilables (digestibles);
2.ª No contener nada de hierro; así es que deben tomarse los enfermos predispuestos á congestio-
nes é irritaciones pulmonales y bronquiales, á quienes tanto perjudican los preparados que contienen
hierro; 3.ª Estar dosificados con exactitud; 4.ª Conservarse indefinidamente; y 5.ª Ser el preparado de
cal más económico, pues contiene doble cantidad de fosfato de cal que los que se venden á mayor precio.

ASMA CATARRO, SOFOCACION, DIFICULTAD DE RESPIRAR
LICOR ANTIASTMÁTICO DEL DR. KLEIN

Cura el asma atacando las causas productoras del mal.
GOTAS CALMANTES DEL DR. KLEIN
Calman al momento los ataques de asma, por intensos que sean. El LICOR cura radicalmente la
enfermedad; las GOTAS calman de momento el ataque.

TOS PASTILLAS PECTORALES DEL DR. KLEIN

Eficaz remedio para combatir y calmar toda clase de tos, por rebelde
y crónica que sea. No contienen opio ni morfina.
Venta en Pamplona: D. Abundio Itisarri, Zapatería 36 —Dr. Valen-
cia, Bolserías 15.—Dr. Mercader, Curia 2.—D. Felipe Irurita, San Ni-
colás 18.—D. Joaquin Aguinaga, Zapatería 25.—Autor Dr. Klein, Es-
cudillers 82, Barcelona.

HIERRO QUEVENNE Único aprobado por
la ACADEMIA de
MEDICINA de PARIS
para curar Anemia, Pobreza de la Sangre, Colores de Estómago. - 50 AÑOS de Exito.
Fabrica la firma QUEVENNE y el Sello de "UNION des FABRICANTS". - Paris, 14, r. Beaux-Arts.

SOLUCION CASES

DE CLOHIDROFOSFATO DE CAL

Premiada en varias Exposiciones

Única aprobada y recomendada por la Real Academia de Medicina y demás corpora-
ciones médicas, que la recomiendan eficazmente como el más poderoso de los reconstitu-
yentes, para los casos de debilidad general, clorosis, raquitismo, tisis, falta de apetito,
etcétera, substituyendo con ventaja á la Coirre. La eficacia y superioridad de esta solución
queda probado con decir que de las especialidades nacionales es una de las de consumo
más general en España.—Al por mayor, señor Avisó, plaza de la Lana, 11, farmacia, y
en la Sociedad Farmacéutica Española.—Barcelona.

La Farine lactée Nestlé est recommandée depuis plus de
25 ans par les PREMIÈRES AUTORITÉS MÉDICALES de TOUS LES PAYS. C'est
l'aliment le plus répandu et le plus apprécié pour les enfants et les malades.

15 diplômes d'honneur **FARINE LACTÉE NESTLÉ** 18 médailles d'OR



La Farine lactée Nestlé
contient le meilleur lait des Alpes suisses.

La Farine lactée Nestlé
est très facile à digérer.

La Farine lactée Nestlé
évite les vomissements et la diarrhée.

La Farine lactée Nestlé
facilite le sevrage et la dentition.

La Farine lactée Nestlé
est prise avec plaisir par les enfants.

La Farine lactée Nestlé
est d'une préparation facile et rapide.

La Farine lactée Nestlé
remplace avantageusement le lait maternel,
lorsque celui-ci fait défaut.

La Farine lactée Nestlé est surtout d'une grande valeur pendant les chaleurs
de l'été, lorsque les enfants sont atteints de maladies intestinales.

Se vend dans les pharmacies et drogueries.

Para pedidos pueden dirigirse á Don Rafael Romero, de Jerez de la Frontera, único
agente en toda España.

CAFE NERVINO MEDICINAL

Nada más inofensivo ni más activo para los dolores de cabeza, jaquecas,
vaídos, epilepsia y demás nerviosos. Los males del estómago, del hígado y los
de la infancia en general, se curan infaliblemente. Buenas boticas, á 3 y 5 pe-
setas caja. Se remiten por correo á todas partes.

Dr. Morales, Carretas 39, Madrid.—PAMPLONA, farmacia de J. Valencia

1196 **GRAJEAS de Hierro Rabuteau**

Laureado del Instituto de Francia. — Premio de Terapéutica.

El empleo en Medicina del Hierro Rabuteau está fundado sobre la ciencia.
Las Verdaderas Grajeas de Hierro Rabuteau están recomendadas en los
casos de Clorosis, Anemia, Colores pálidos, Pérdidas, Debilidad, Extenuación,
Convalecencia, Debilidad de los Niños, empobrecimiento y alteración de la sangre á
consecuencia de fatigas, veladas y excesos de toda clase. — Se tomarán 4 á 6 Grajeas
diarias.

Ni Constipación, ni Diarrea, Asimilación completa.
El Elixir de Hierro Rabuteau está recomendado á las personas que no pueden
tragar las Grajeas. — Una copita en las comidas.

Exijase el Verdadero Hierro Rabuteau de CLIN y C^{ia}, de PARIS, que se halla en
las principales Boticas y Droguerías.

VINO DE VIAL

Tónico
Analítico
Reconstituyente

El Tónico
más energico para
Convalecientes, Ancianos,
Señoras, Niños requiticos ó
debiles
y todas las personas delicadas

El VINO de VIAL es la reunion de los medicamentos los mas activos para
combatir: la Anemia, Clorosis, Dispepsia, Gastritis, Edad critica,
Debilidad, Convalecencia, & en una palabra, todos estos estados de languidez,
enfaquecimiento, extenuación nerviosa en los cuales los temperamentos de nuestros
días se hallan predispuestos.

LYON — Farmacia J. VIAL, rue de Bourbon, 14 — LYON

Depósito en todas las farmacias.

SALVACION DE LAS COSECHAS

Con EL GERMINADOR, deben prepararse doce horas antes de la siembra toda clase de simientes ya sean
trigo, cebada, centeno, avena, garbanzos, maíz, arroz, patatas, remolacha y to la clase de granos y legumbres. EL
GERMINADOR activa la germinación, la fortifica y asegura la vegetación, evitando que se pudran los granos de la
bajo la tierra si hay mucha humedad, y que sean destruidos por ciertos insectos é impidiendo el desarrollo de la
carie, tizón, etc. Facilita la germinación cuando falta la lluvia y asegura en absoluto la salvación de este pro-
ciento de lo sembrado. Al efecto, invitamos á los labradores á que ensayen los asombrosos efectos de este pro-
ducto de la química moderna, sembrando en sus terrenos una cantidad de simiente mezclada con EL GERMINADOR
y otra igual sin él, pudiéndose de esta modo apreciar en su día los portentosos efectos de EL GERMINADOR
el que se obtendrá una cuarta parte más de cosecha.

Precio de la caja para la siembra de 10 hectólitros de simiente, 9 pesetas, remitiéndose por 2 pesetas más en
porte pagado hasta la estación en que se designe. Dirigir los pedidos acompañados de su importe al depositario
exclusivo don J. Muñoz, calle de la Universidad 21 Barcelona.